



## Consejo de Seguridad

Distr.  
GENERAL

S/1998/128  
17 de febrero de 1998  
ESPAÑOL  
ORIGINAL: ÁRABE/INGLÉS

---

CARTA DE FECHA 17 DE FEBRERO DE 1998 DIRIGIDA AL PRESIDENTE  
DEL CONSEJO DE SEGURIDAD POR EL REPRESENTANTE PERMANENTE DE  
LA JAMAHIRIYA ÁRABE LIBIA ANTE LAS NACIONES UNIDAS

Desearía señalar a la atención del Consejo de Seguridad el hecho de que, en testimonio ante la Cámara de los Comunes británica el 10 de febrero de 1998, el Excmo. Sr. Robin Cook, Secretario de Relaciones Exteriores del Reino Unido, subrayó que Libia no poseía armas químicas ni biológicas. El Secretario de Relaciones Exteriores estaba respondiendo a una pregunta de un tal Sr. Flight, miembro de la Cámara de los Comunes. La conversación fue la siguiente:

Sr. Flight: ¿Qué información, de haberla, posee el Secretario de Relaciones Exteriores con respecto a la fabricación de armas biológicas y químicas en otras partes del Oriente Medio? Tengo presente en particular a Siria y Libia, que son un factor en la estabilidad de la zona y en el tratado de paz.

Sr. Cook: No estoy informado de que se estén fabricando armas algunas de dicha índole en Siria. Libia, como bien lo sabe el Honorable Sr. Flight, también está sujeta a sanciones muy estrictas, uno de cuyos objetivos es velar por que no haya posibilidades de que ese país desarrolle armas químicas ni biológicas.

Agradecería que tuviera a bien hacer distribuir la presente carta como documento del Consejo de Seguridad.

(Firmado) Abuzed Omar DORDA  
Representante Permanente

-----